



**Varnostne informacije in
podatki o izdelku**
BlackBerry Torch 9800 Smartphone

MAT-33239-024 | PRINTSPEC-021

SWDT43156-696706-0806052941-024 | RCY71UW/RDG71UW

Kazalo

Pomembni varnostni ukrepi.....	3
Varnostne informacije.....	7
Električna varnost	7
Varnost in odlaganje baterije	8
Odlaganje naprave.....	9
Navodila za varno uporabo.....	10
Varnost med vožnjo in hojo.....	10
Dodatna oprema.....	11
Skrb za anteno.....	11
Temperature uporabe in shranjevanja.....	12
Motnje elektronske opreme.....	12
Nevarna območja.....	14
Servis.....	15
Dodatne varnostne smernice	16

Podatki o ustreznosti.....	21
Izpostavljenost radiofrekvenčnim signalom.....	21
Podatki stopnje specifične absorpcije	23
Izjava o skladnosti s predpisi FCC (Združene države).....	27
Informacije ZDA glede zahtev Zvezne komisije za komunikacije ("FCC") o skladnosti slušnih aparatov z brezžičnimi napravami	29
Skladnost s kanadskim industrijskim standardom	31
Skladnost z razredom B.....	31
Skladnost s predpisi EU	31
Skladnost z dodatnimi predpisi	32
 Informacije o izdelku BlackBerry.....	 35
Podatki o izdelku: pametni telefon BlackBerry Torch 9800.....	35
 Pravno obvestilo	 39

Pomembni varnostni ukrepi



Pomembno je, da pred uporabo naprave BlackBerry® preberete podatke o skladnosti in smernice za varno uporabo naprave BlackBerry v tem priročniku. Za najnovejše varnostne informacije in podatke o izdelku obiščite www.blackberry.com/docs/smartphones.



V napravi BlackBerry uporabljajte samo odobrene baterije. Uporaba baterij, ki jih ni odobrila družba Research In Motion, lahko predstavlja nevarnost požara ali eksplozije, ki lahko povzroči hude telesne poškodbe, smrt ali premoženjsko škodo. Uporabljajte samo mošnjičke, ki jih je odobrila družba RIM. Uporaba mošnjičkov, ki jih ni odobrila družba RIM, lahko dolgoročno predstavlja nevarnost hudih telesnih poškodb. Uporabljajte samo polnilnike, ki jih je odobrila družba RIM. Uporaba polnilnikov, ki jih ni odobrila družba RIM, lahko predstavlja nevarnost požara ali eksplozije, ki lahko povzroči hude telesne poškodbe, smrt ali premoženjsko škodo.



Pri nošenju naprave BlackBerry ob telesu uporabljate mošnjiček, ki ga je odobrila družba RIM in ki ima vgrajeno sponko za pas, ali pa imejte napravo BlackBerry 25 mm stran od telesa, ko naprava BlackBerry oddaja. Uporaba opreme za nošenje ob telesu, ki niso mošnjički, ki jih je odobrila družba RIM in imajo vgrajeno sponko za pas, lahko povzroči, da naprava BlackBerry preseže standarde izpostavljenosti radijskim frekvencam (RF), če opremo nosite ob telesu, ko

naprava BlackBerry oddaja. Dolgotrajno preseganje standardov izpostavljenosti RF-signalom lahko predstavlja nevarnost hudih telesnih poškodb. Za več informacij o skladnosti te naprave BlackBerry s smernicami FCC za emisije RF-energije obiščite www.fcc.gov/oet/ea/fccid in poiščite ID FCC-ja za vašo napravo BlackBerry med spodaj navedenimi:

- Pametni telefon BlackBerry® Torch™ 9800 (številka modela RCY71UW): ID FCC-ja L6ARCY70UW
- Pametni telefon BlackBerry Torch 9800 (številka modela RDG71UW): ID FCC-ja L6ARDG70UW



Za klice v sili se ne zanašajte na napravo BlackBerry. Brezžična omrežja, potrebna za opravljanje klicev v sili ali pošiljanje sporočil, niso na voljo na vseh območjih in pri klicu števil za klice v sili (kot so 911, 112 in 999) na nekaterih območjih morda ne boste dobili povezave s službami za ukrepanje ob nesrečah.



Naprave BlackBerry ne razstavljajte. Naprava BlackBerry vsebuje majhne dele, ki lahko predstavljajo nevarnost zadušitve.



Napravo BlackBerry hranite stran od medicinskih pripomočkov, vključno s srčnimi spodbujevalniki in slušnimi aparati, saj lahko napačno delujejo, kar lahko povzroči hude telesne poškodbe ali smrt vas in drugih oseb.



Preprečite, da bi naprava BlackBerry prišla v stik s tekočinami, saj lahko to povzroči kratki stik, požar ali električni udar.



Ko uporabljate zvočnik naprave BlackBerry, naprave BlackBerry ne držite ob ušesu. To lahko povzroči resne trajne poškodbe sluha.



Izpostavljenost utripajočim lučkam na napravi BlackBerry lahko povzroči epileptične napade ali izgubo zavesti in je lahko nevarno za vas in druge osebe. Če ste nagnjeni k epileptičnim napadom ali izgubi zavesti, se pred uporabo naprave BlackBerry posvetujete z zdravnikom.



Naprave BlackBerry ne uporabljajte med vožnjo, razen če zakon dovoljuje uporabo naprave BlackBerry v prostoročnem načinu. Uporaba naprave BlackBerry med vožnjo lahko poveča nevarnost nesreče vas in drugih oseb, nesreča pa lahko povzroči hude telesne poškodbe, smrt ali premoženjsko škodo.



Naprave BlackBerry ne uporabljajte, kjer so prisotni plinski hlapi, saj lahko to predstavlja nevarnost požara ali eksplozije.



Naprave BlackBerry ne uporabljajte ali shranjujte pri temperaturah nad 40 °C, saj lahko naprava BlackBerry postane vroča.



Naprave BlackBerry ne mečite v ogenj, saj lahko to povzroči eksplozijo, kar lahko privede do hudih telesnih poškodb, smrti ali premoženjske škode.



Napravo BlackBerry izklopite v letalih. Uporaba naprave BlackBerry v letalu lahko vpliva na letalske instrumente, komunikacije in delovanje, lahko prekine omrežje ali je drugače nevarna za upravljanje letala, posadko in potnike ter je lahko nezakonita.



Naprave BlackBerry same po sebi niso varne in jih ni dovoljeno uporabljati, kjer so prisotni eksplozivni plini, eksploziven prah ali druge eksplozivne kemikalije. Iskre na takih območjih lahko povzročijo eksplozijo ali požar, kar lahko privede do hudih telesnih poškodb, smrti ali premoženjske škode.

Varnostne informacije

Pred uporabo naprave BlackBerry® ali njej priložene dodatne opreme preberite ta varnostna navodila in navodila za uporabo. Navodila shranite za poznejšo uporabo.

V nekaterih državah lahko obstajajo omejitve uporabe naprav, ki podpirajo Bluetooth®, ter brezžičnih naprav s programsko opremo za šifriranje. Obrnite se na lokalne oblasti.

Električna varnost

Napravo BlackBerry® polnite samo z dodatno opremo za polnjenje, ki jo je za uporabo skupaj s to napravo BlackBerry dobavila ali izrecno odobrila družba Research In Motion. Kakršna koli odobritev družbe RIM na temelju tega dokumenta mora biti pisna in jo mora dati za tako odobritev pooblaščen oseb. Uporaba druge dodatne opreme lahko razveljavi garancijo, ki velja za napravo BlackBerry, in je lahko nevarna.

Odobreni modeli dodatne opreme za polnjenje pametnega telefona BlackBerry Torch 9800 (številka modela RCY71UW ali RDG71UW)

ASY-04195-002	ASY-18078-003	ASY-18083-001
ASY-14396-013	ASY-18080-003	ASY-18685-001
ASY-18071-001	ASY-18080-006	ASY-18686-003
ASY-18072-002	ASY-18080-007	ASY-24479-002
ASY-18078-001		

Dodatno opremo za polnjenje, priloženo napravi BlackBerry, in drugo opremo za polnjenje, ki jo je odobrila družba RIM, uporabljajte samo za vrsto vira napajanja, ki je navedena na nalepki. Pred uporabo vira napajanja preverite, ali omrežna napetost ustreza napetosti, ki je natisnjena na viru napajanja. Napravo BlackBerry povežite samo z izdelki, ki so opremljeni z logotipom USB-IF ali so opravili program skladnosti foruma USB-IF.

Ne preobremenjujte napajalnih vtičnic, podaljškov ali vtikalnih doz, saj lahko to povzroči nevarnost požara ali električnega udara. Da bi zmanjšali nevarnost poškodovanja kabla ali vtiča, dodatno opremo za polnjenje izključite iz napajalne vtičnice ali vtikalne doze tako, da potegnete vtič in ne kabla.

Napajalni kabel zaščitite tako, da nanj ne bo mogoče stopiti in ga stisniti, posebno pri vtičih, vtikalnih dozah in na drugih mestih, kjer je napajalni kabel priključen na napravo BlackBerry. Dodatno opremo za polnjenje izključite med nevihtami ali če je ne uporabljate daljše obdobje.

Dodatne opreme za polnjenje ne uporabljajte na prostem in na območju, izpostavljenem škodljivim vremenskim vplivom.

Več informacij o vstavljanju litij-ionske baterije in priključitvi napajanja si oglejte v dokumentaciji, priloženi napravi BlackBerry.

Za nakup dodatne opreme za napravo BlackBerry se obrnite na ponudnika brezžičnih storitev ali obiščite www.shopblackberry.com.

Varnost in odlaganje baterije

Naprava BlackBerry® je opremljena z izmenljivo litij-ionsko baterijo. Naprave BlackBerry in litij-ionske baterije ne mečite v ogenj. Litij-ionsko baterijo zavrzite v skladu z zakoni in predpisi vašega območja, ki določajo odlaganje takih celičnih baterij.

Napačna uporaba litij-ionske baterije lahko povzroči požar ali kemične opekline. Litij-ionske baterije ne razstavljajte, stiskajte ali luknjajte. Litij-ionske baterije ne segrevajte nad 60 °C. Pola baterije ne smeta priti v stik s kovinskimi predmeti.

Uporabljajte samo litij-ionsko baterijo, ki jo družba Research In Motion navaja za uporabo z določenim modelom naprave BlackBerry. RIM litij-ionske baterije navaja za uporabo z napravami BlackBerry v skladu z IEEE® Std 1725™-200x. Uporaba druge litij-ionske baterije lahko razveljavi garancijo, ki velja za napravo BlackBerry, in lahko predstavlja nevarnost požara ali eksplozije.

Otroci naj ne rokujejo z baterijami, razen če jih nadzoruje odrasla oseba.



Če se na napravi BlackBerry prikaže ta ikona, litij-ionska baterija ni nameščena pravilno ali pa je nameščena neustrezna litij-ionska baterija. Če ste vstavili litij-ionsko baterijo, ki je navedena za uporabo z vašim modelom naprave BlackBerry, jo odstranite in vstavite nazaj. Če ste vstavili neustrezno litij-ionsko baterijo, jo nemudoma odstranite in vstavite litij-ionsko baterijo, ki jo družba RIM navaja za uporabo z vašim modelom naprave BlackBerry. Prepričajte se, da so stiki baterije poravnani s stiki na napravi BlackBerry.

Odlaganje naprave



Naprave BlackBerry® ne odlagajte v smetnjake za gospodinjstve odpadke. Za informacije o odlaganju elektronskih izdelkov na vašem območju si oglejte lokalne predpise.

Navodila za varno uporabo

- Na napravo BlackBerry® ne odlagajte težkih predmetov.
- Naprave BlackBerry ne poskušajte spreminjati ali popravljati sami.
- V odprtine naprave BlackBerry ne vstavljajte predmetov, razen če to ni navedeno v dokumentaciji, ki jo podjetje Research In Motion dobavi z napravo BlackBerry.
- Na zaslonu ne uporabljajte ostrih predmetov.
- Na zaslon ne pritiskajte s prekomerno silo.

Varnost med vožnjo in hojo

Vso pozornost posvetite vožnji. Varnost pri vožnji je najpomembnejša. Odgovorni ste za poznavanje in spoštovanje zakonov in predpisov o uporabi brezžičnih naprav na območjih, kjer se vozite.

Research In Motion priporoča, da naprave BlackBerry® ne uporabljate med vožnjo. Napravo BlackBerry naj namesto vas uporablja vaš sopotnik ali pa pred uporabo naprave BlackBerry poiščite varno mesto za postanek.

Napravo BlackBerry pred vožnjo z vozilom varno shranite. Za shranjevanje naprave BlackBerry v vozilu ne uporabljajte dodatne opreme za polnjenje. Če je vozilo opremljeno z zračno blazino, naprave BlackBerry in drugih predmetov ne postavljajte nad blazino ali na območje, kjer se ta odpre. Če je brezžična oprema za uporabo v vozilu shranjena nepravilno in se zračna blazina napihne, lahko pride do hudih telesnih poškodb.

Radiofrekvenčni (RF) signali lahko vplivajo na nepravilno nameščene ali nezadostno zaščitene elektronske sisteme v motornih vozilih. O vašem vozilu se posvetujete s proizvajalcem ali zastopnikom le-tega. Če je bila vozilu dodana kakšna oprema, se o RF-signalih posvetujte tudi s proizvajalcem le-te.

Naprave BlackBerry ne uporabljajte med hojo ali opravljanjem dejavnosti, ki zahteva vso vašo pozornost. Če niste pozorni na promet ali druge nevarnosti za pešce, lahko pride do hudih telesnih poškodb, smrti ali premoženjske škode.

Dodatna oprema

Uporabljajte samo dodatno opremo, ki jo je odobrila družba Research In Motion (RIM). Uporaba dodatne opreme, ki je družba RIM ni odobrila za uporabo s tem modelom naprave BlackBerry®, lahko razveljavi dovoljenje ali garancijo, ki velja za napravo, lahko povzroči nedelovanje naprave in je lahko nevarna.

Skrb za anteno

Uporabljajte samo priloženo vgrajeno anteno. Nepooblaščenno spreminjanje ali priključevanje antene lahko poškoduje napravo BlackBerry® in lahko krši predpise ameriške Zvezne komisije za komunikacije (FCC).

Temperature uporabe in shranjevanja

Napravo ali dodatno opremo BlackBerry® postavite stran od virov toplote, kot so radiatorji, toplotne naprave, pečice in drugi aparati (vključno z ojačevalniki), ki proizvajajo toploto.

Če naprave BlackBerry ne boste uporabljali več kot dva tedna, izklopite njeno napajanje, odstranite baterijo in upoštevajte temperature uporabe in shranjevanja, navedene v naslednji preglednici:

Uporaba naprave	0 do 40 °C
Shranjevanje naprave	10 do 30 °C
Uporaba potovalnega polnilnika	0 do 40 °C
Shranjevanje potovalnega polnilnika	-30 do 75 °C

Motnje elektronske opreme

Večina sodobne elektronske opreme je zaščitena pred radiofrekvenčnimi (RF-) signali. Nekatera elektronska oprema morda ni zaščitena pred RF-signali naprave BlackBerry®.

Srčni spodbujevalniki: V primeru vprašanj glede učinka RF-signalov na srčni spodbujevalnik se posvetujte z zdravnikom ali proizvajalcem spodbujevalnika. Napravo BlackBerry uporabljajte v skladu z varnostnimi zahtevami vašega srčnega spodbujevalnika, ki lahko vključujejo naslednje:

- Ko je naprava BlackBerry vklopljena, imejte napravo BlackBerry več kot 20 cm od srčnega spodbujevalnika.
- Naprave BlackBerry ne nosite v prsnem žepu.
- Ko uporabljate telefon na napravi BlackBerry, za klicanje in sprejemanje klicev uporabljajte uho nasproti srčnega spodbujevalnika, da zmanjšate potencialne motnje.
- Če sumite, da prihaja do motenj, nemudoma izklopite vse brezžične povezave naprave BlackBerry. Prenehajte uporabljati napravo BlackBerry in se posvetujte z zdravnikom.

Slušni aparati: Nekateri digitalni brezžični aparati lahko motijo slušne aparate. V primeru motenj se posvetujte s ponudnikom brezžičnih storitev ali proizvajalcem slušnega aparata, da se pogovorite o drugih možnostih.

Drugi medicinski pripomočki: Če uporabljate kakšen drug osebni medicinski pripomoček, se s proizvajalcem le-tega posvetujte o tem, ali je pripomoček zadostno zaščiten pred zunanjo RF-energijo. Pri pridobivanju teh informacij vam je lahko v pomoč zdravnik.

Zdravstvene ustanove: V zdravstvenih ustanovah izklopite brezžične povezave naprave BlackBerry, če tako zahtevajo predpisi za to območje. Bolnišnice in zdravstvene ustanove lahko uporabljajo opremo, ki je občutljiva na zunanjo RF-energijo.

Letalo: Predpisi Zvezne uprave za letalstvo (FAA) in Zvezne komisije za komunikacije (FCC) prepovedujejo uporabo vmesnikov brezžičnih naprav med letenjem. Pred vkrcanjem na letalo izklopite vse brezžične povezave naprave BlackBerry. Učinki uporabe naprave BlackBerry z brezžičnimi povezavami v letalu niso znani. Uporaba lahko vpliva na letalske instrumente, komunikacijo in delovanje, lahko prekine omrežje ali je drugače nevarna za upravljanje letala ter je lahko nezakonita. Ko so izklopljene vse brezžične povezave naprave BlackBerry, uporabljajte samo aplikacije naprave, ki ne temeljijo na vmesniku, v skladu z letalskimi predpisi za elektronske naprave.

Nevarna območja

Naprava BlackBerry® ni varna naprava in kot takšna ni primerna za uporabo v območjih nevarnosti, kjer so takšne naprave potrebne, vključno z objekti, kjer so prisotni plinski hlapi ali eksplozivni prah, jedrskimi objekti, kontrolo zračnega prometa ali komunikacijskimi objekti, napravami za ohranjanje življenjskih funkcij ali oborožitvenimi sistemi.

Potencialno eksplozivno ozračje: Na območju s potencialno eksplozivnim ozračjem izklopite vse brezžične povezave naprave BlackBerry ter upoštevajte znake in navodila. Iskre na takih območjih lahko povzročijo eksplozijo ali požar, kar lahko privede do telesne poškodbe ali celo smrti.

Območja s potencialno eksplozivnim ozračjem so pogosto, vendar ne vedno, jasno označena. Mednje sodijo območja oskrbe z gorivom, kot so plinski rezervoarji in bencinske črpalke, podpalubje jaht, prevoz goriva ali kemikalij in skladišča le-teh, vozila, ki uporabljajo utekočinjene naftne pline (kot sta

propan in butan), območja, na katerih zrak vsebuje kemikalije ali delce, kot so zrna, prah in kovinski prah ter druga območja, kjer ste običajno opozorjeni, da izklopite motor vozila.

S telefonom na napravi BlackBerry ne prijavljajte puščanja plina v bližini letega. Zapustite območje in če je na napravi BlackBerry na voljo telefon in je aktiven – opravite klic na varni lokaciji.

Območja miniranja: Da bi se izognili oviranju miniranja, na območju miniranja in na območju z oznako "Izklopite dvosmerni radio" izklopite vse brezžične povezave naprave BlackBerry. Upoštevajte znake in navodila.

Servis

Popravila naprave BlackBerry® naj izvaja samo usposobljeno servisno osebje. Izključite napajalne kable iz računalnika ali električne vtičnice in izročite napravo ali dodatno opremo za polnjenje BlackBerry v servisiranje usposobljenemu servisnemu osebju, če se zgodi kaj od naslednjega:

- napajalni kabel, vtič ali priključek je poškodovan
- v napravo ali dodatno opremo za polnjenje BlackBerry je prišla voda ali so padli predmeti
- naprava ali dodatna oprema za polnjenje BlackBerry je bila izpostavljena dežju ali vodi
- naprava ali dodatna oprema za polnjenje BlackBerry je zelo vroča na otip
- naprava ali dodatna oprema za polnjenje BlackBerry je padla ali se kakorkoli poškodovala

- naprava ali dodatna oprema za polnjenje BlackBerry ob upoštevanju navodil v uporabniški dokumentaciji ne deluje normalno
- učinkovitost naprave ali dodatne opreme za polnjenje BlackBerry se je znatno spremenila

Naprave in dodatne opreme za polnjenje BlackBerry ne poskušajte razstaviti.

Da bi zmanjšali nevarnost požara in električnega udara, prilagajajte samo tiste nastavitve, ki so opisane v uporabniški dokumentaciji naprave BlackBerry. Nepravilno prilagajanje drugih nastavitvev lahko povzroči škodo in od usposobljenega tehnika pogosto zahteva veliko dela, da ponovno vzpostavi normalno delovanje naprave, dodatne opreme za polnjenje ali druge dodatne opreme BlackBerry.

Neupoštevanje varnostnih navodil, navedenih v uporabniški dokumentaciji naprave BlackBerry, bo razveljavilo omejeno garancijo in lahko zadrži ali prekliče servisne storitve za uporabnika, sproži pravni spor ali oboje.

Dodatne varnostne smernice

Zvočnik: Naprava BlackBerry® je opremljena z zvočnikom, ki lahko proizvaja ravni zvoka, ki so dovolj glasne za izvajanje telefonskega klica, ko napravo BlackBerry držite za dolžino roke stran od glave. Ko uporabljate zvočnik naprave BlackBerry, naprave BlackBerry ne držite ob ušesu. To lahko povzroči resne trajne poškodbe sluha.

Fotoaparati: Nekateri pristojni uradi lahko prepovedujejo ali omejujejo uporabo določenih funkcij v napravi BlackBerry. Če je vaš model naprave BlackBerry opremljen s fotoaparatom, veljajo za vas naslednje izjave:

Pri fotografiranju, obdelavi in uporabi fotografij upoštevajte vse zakone, predpise, postopke in pravila, vključno z, brez omejitve, vsemi zakoni o avtorskih pravicah, človekovi zasebnosti, poslovnih skrivnostih ali varnosti, ki določajo ali omejujejo vašo uporabo naprave BlackBerry. Spoštujte osebne pravice drugih. Zaščita avtorskih pravic vam morda prepoveduje kopiranje, spreminjanje, prenašanje ali posredovanje nekaterih fotografij, glasbe (vključno z melodijami zvonjenja) ali druge vsebine. Fotoaparata ne usmerjajte neposredno v sonce ali drug vir močne svetlobe. S tem lahko resno poškodujete svoje oči ali napravo BlackBerry.

Utripajoče lučke: Izpostavljenost utripajočim lučkam na napravi BlackBerry lahko povzroči epileptične napade ali izgubo zavesti in je lahko nevarno za vas in druge osebe. V primeru, da uporaba naprave BlackBerry pri vas ali drugih povzroči zmedenost, izgubo zavesti, trzanje, krče ali nehotene gibe, nemudoma prenehajte uporabljati napravo BlackBerry in se posvetujte z zdravnikom. Če ste nagnjeni k epileptičnim napadom ali izgubi zavesti, se pred uporabo naprave BlackBerry posvetujte z zdravnikom. Obvestilna lučka indikatorja LED se nahaja na sprednjem delu naprave BlackBerry, v zgornjem desnem vogalu. Če je vaš model naprave BlackBerry opremljen s fotoaparatom, se odprtina lučke LED bliskavice nahaja na hrbtnem delu naprave BlackBerry, nad objektivom fotoaparata ali desno od objektiva fotoaparata. **Pozor:** Ko uporabljate bliskavico fotoaparata, imejte odprtino lučke LED bliskavice fotoaparata vsaj 50 cm od oči fotografiranega. Uporaba nastavitev ali prilagajanje ali izvajanje postopkov, ki tu niso navedeni, lahko povzroči izpostavljenost nevarnemu sevanju.

Zvočne datoteke: Naprava BlackBerry lahko predvaja zvočne datoteke. Pri poslušanju zvočnih datotek preko slušalk pri visoki glasnosti lahko pride do trajne izgube sluha. Izogibajte se zviševanju glasnosti slušalk, da bi preglasili hrupno okolico. Če vam zvoni v ušesih ali slišite pridušen govor, se obrnite na zdravnika, da vam pregleda sluh.

Tekočine in tuji predmeti: V reže naprave in dodatne opreme naprave BlackBerry ne potiskajte predmetov, saj lahko to povzroči kratek stik, požar ali električni udar. Naprave in dodatne opreme naprave BlackBerry ne uporabljajte v bližini vode (na primer, v bližini kadi, odtoka, bazena ali v vlažni kleti). Na napravo in dodatno opremo naprave BlackBerry ne zlivajte tekočine.

Stabilnost: Naprave in dodatne opreme naprave BlackBerry ne postavljajte na nestabilno površino. Naprava BlackBerry lahko pade in se pri tem močno poškoduje ali pa povzroči hude telesne poškodbe. Ko napravo BlackBerry uporabljate skupaj z dodatno opremo za polnjenje, napajalni kabel napeljite tako, da zmanjšate nevarnost, da bi se poškodovale druge osebe, na primer s spotikanjem ali dušenjem.

Čiščenje: Na napravi in dodatni opremi BlackBerry in v njeni bližini ne uporabljajte tekočine, čistil v pršilu in topil. Čistite samo z mehko in suho krpo. Pred čiščenjem naprave BlackBerry ali dodatne opreme za polnjenje izključite vse kable iz računalnika in vso dodatno opremo za polnjenje iz električne vtičnice.

Čiščenje pokrovčka baterije: Če je potrebno čiščenje pokrovčka baterije na napravi BlackBerry, previdno odstranite pokrovček baterije pazite, da naprava BlackBerry ne pride v stik s tekočino. Pokrovček baterije očistite z mehko krpo, navlaženo z vodo in blagim tekočim čistilom. Preden pokrovček baterije namestite nazaj na napravo BlackBerry, se prepričajte, da je popolnoma suh.

Ponavljajoča se obremenitev: Med uporabo naprave BlackBerry si pogosto vzemite odmor. Če med uporabo naprave BlackBerry občutite bolečine v vratu, ramenih, rokah, zapestjih, dlaneh (tudi v prstih) ali drugih delih telesa, jo nemudoma prenehajte uporabljati. Če bolečine ne ponehajo, se posvetujte z zdravnikom.

Mošnjiček: Napravi BlackBerry morda ni priložen mošnjiček (oprema za nošenje ob telesu). Če napravo BlackBerry nosite ob telesu, napravo BlackBerry dajte v mošnjiček BlackBerry, ki ima vgrajeno sponko za pas in ki ga je dobavila ali odobrila družba Research In Motion. Če pri nošenju naprave BlackBerry ne uporabljate mošnjička, ki ima vgrajeno sponko za pas in ki ga je dobavila ali odobrila družba RIM, imejte napravo BlackBerry vsaj 25 mm stran od telesa, ko naprava BlackBerry oddaja. Če uporabljate podatkovno funkcijo naprave BlackBerry z dodatnim kablom USB ali brez njega, imejte napravo BlackBerry vsaj 25 mm stran od telesa. Uporaba dodatne opreme, ki je ni dobavila ali odobrila družba RIM, lahko povzroči, da naprava BlackBerry preseže smernice izpostavljenosti radijskim frekvencam (RF). Za več informacij o izpostavljenosti radijskim frekvencam si oglejte razdelek "Podatki o ustreznosti" v tem priročniku.

Pripomočki za nošnjo: Večina pripomočkov za nošnjo BlackBerry za naprave BlackBerry, na primer mošnjički, torbice in etuiji, ima magnet. Predmetov, ki vsebujejo magnetne trakove, kot so plačilne kartice, kreditne kartice, hotelske kartice, telefonske kartice ali podobno, ne odlagajte v bližini pripomočkov za nošnjo BlackBerry, ki imajo magnet, ker lahko ta poškoduje ali izbriše podatke, shranjene na magnetnem traku.

Podatki o ustreznosti

Izpostavljenost radiofrekvenčnim signalom

Vmesnik naprave BlackBerry® je radijski oddajnik in sprejemnik nizke moči. Ko je vmesnik naprave BlackBerry vklopljen, sprejema in oddaja radiofrekvenčne (RF-)signale. Naprava BlackBerry je zasnovana tako, da ustreza smernicam Zvezne komisije za komunikacije (FCC), Ministrstva za notranje zadeve in komunikacije (MIC) in kanadskega industrijskega standarda (IC) in upošteva varnostne omejitve izpostavljenosti RF-signalom za brezžične naprave, ki so v skladu z naslednjimi varnostnimi standardi, ki so jih predhodno določili kanadski, ameriški in mednarodni organi za standardizacijo:

- ANSI®/IEEE® C95.1, 1999, standard Ameriškega državnega inštituta za standarde/Inštituta električnih in elektronskih inženirjev za varnostne omejitve izpostavljenosti človeka radiofrekvenčnim elektromagnetnim poljem, 3 kHz do 300 GHz
- Poročilo Nacionalnega sveta za zaščito pred sevanjem in meritve (NCRP) 86, 1986, Biološki učinki in kriteriji izpostavljenosti za radiofrekvenčna elektromagnetna polja
- Health Canada, Varnostna koda 6, 1999, Omejitve izpostavljenosti človeka radiofrekvenčnim elektromagnetnim poljem v frekvenčnem območju od 3 kHz do 300 GHz
- EN 50360, 2001, standard za izdelke za izkazovanje skladnosti mobilnih telefonov z osnovnimi omejitvami izpostavljenosti človeka elektromagnetnim poljem (300 MHz do 3 GHz)

- Mednarodna komisija za varstvo pred neionizirnimi sevanji (ICNIRP), 1998, Smernice omejevanja izpostavljenosti časovno spreminjajočim se električnim, magnetnim in elektromagnetnim poljem (do 300 GHz)
- Uradni list Evropske unije (OJEU), 1999, Priporočilo Sveta z dne 12. julija 1999 o omejitvi izpostavljenosti splošne javnosti elektromagnetnim poljem (0 Hz do 300 GHz)
- MIC, 2001, člen 14-2 odloka, ki zakonsko ureja radijsko opremo

Da bi ohranili skladnost s smernicami FCC, IC, MIC in EU za izpostavljenost RF-signalom, pri nošenju naprave BlackBerry ob telesu uporabljajte samo dodatno opremo, ki ima vgrajeno sponko in ki jo je dobavila ali odobrila družba Research In Motion (RIM). Uporaba dodatne opreme, ki je družba RIM ni izrecno odobrila, lahko krši smernice izpostavljenosti RF-signalom FCC, IC in EU in lahko razveljavi garancijo, ki velja za napravo BlackBerry. Če pri nošenju naprave BlackBerry ne uporabljate dodatne opreme za nošnjo ob telesu, ki ima vgrajeno sponko za pas in ki jo je dobavila ali odobrila družba RIM, imejte napravo BlackBerry vsaj 25 mm stran od telesa, ko naprava BlackBerry oddaja. Če uporabljate podatkovno funkcijo naprave BlackBerry z dodatnim kablom USB ali brez njega, imejte napravo BlackBerry vsaj 25 mm stran od telesa. Če pri nošenju naprave BlackBerry uporabljate dodatno opremo za nošnjo ob telesu, ki je ni dobavila družba RIM, preverite, da dodatna oprema ne vsebuje kovine, in imejte napravo BlackBerry vsaj 25 mm stran od telesa, ko naprava BlackBerry oddaja.

Za manjšo izpostavljenost radijskim frekvencam (RF) upoštevajte te varnostne smernice:

- Napravo BlackBerry uporabljajte na območjih z močnim brezžičnim signalom. Indikator moči brezžičnega signala je v zgornjem desnem kotu začetnega zaslona. Sestavljen je iz petih vzpenjajočih se stolpcev. Trije stolpci ali več označujejo močan signal. Prikaz oslavljenega signala, ki se lahko pojavi na območjih, kot je podzemna garaža, ali pri potovanju z vlakom ali avtom, lahko označuje povečano oddajno moč naprave BlackBerry, ko se poskuša povezati s šibkim signalom.
- Po možnosti napravo uporabljajte prostoročno in imejte napravo BlackBerry vsaj 25 mm stran od telesa (vključno s celim trebuhom pri nosečnicah in spodnjim delom trebuha pri najstnikih), ko je naprava BlackBerry vklopljena in povezana z brezžičnim omrežjem. Za več informacij o nošenju naprave BlackBerry si oglejte podatke o toku v razdelku "Dodatne varnostne smernice" v tem dokumentu.
- Skrajšajte čas telefoniranja.

Podatki stopnje specifične absorpcije

TA BREŽIČNA NAPRAVA USTREZA VLADNIM ZAHTEVAM GLEDE IZPOSTAVLJENOSTI RADIJSKIM VALOVOM, ČE JO UPORABLJATE, KOT JE OPISANO V TEM RAZDELKU.

Naprava BlackBerry® je radijski oddajnik in sprejemnik. Zasnovana in izdelana je tako, da ne presega omejitev emisij za izpostavljenost radiofrekvenčni (RF-) energiji, ki jih določajo Zvezna komisija za komunikacije (FCC) vlade ZDA in Ministrstvo za industrijo kanadske vlade (IC) ter priporoča Svet Evropske unije, če jo uporabljate, kot je opisano v prejšnjem razdelku. Te omejitve so del obsežnih smernic in določajo dovoljene stopnje izpostavljenosti

radiofrekvenčni energiji za splošno populacijo. Smernice temeljijo na standardih, ki so jih razvile neodvisne znanstvene organizacije s periodičnim in temeljitim vrednotenjem znanstvenih študij.

Standard izpostavljenosti za brezžične naprave uporablja mersko enoto, znano kot stopnja specifične absorpcije ali SAR. FCC/IC določata kot omejitev vrednost SAR $1,6 \text{ W/kg}^*$. Omejitev SAR, ki jo priporoča Svet Evropske unije, je $2,0 \text{ W/kg}^{**}$. Preizkušanje za SAR se izvaja z uporabo standardnih položajev delovanja, ki jih določata FCC in IC, pri čemer deluje oddajnik naprave z največjo certificirano močjo v vseh preizkušanih frekvenčnih pasovih.

Vrednost SAR se določi pri največji certificirani moči oddajnika, dejanska vrednost SAR pa je med delovanjem naprave lahko precej nižja od največje vrednosti. To pa zato, ker je naprava zasnovana tako, da deluje z različnimi stopnjami moči in uporablja ravno dovolj moči, da doseže omrežje. Na splošno velja, da bliže ko ste brezžični anteni bazne postaje, manjša je oddajna moč.

Preden je brezžična naprava na voljo za prosto prodajo, mora biti preizkušena njena skladnost z zahtevami FCC, IC in Sveta Evropske unije, kar pomeni, da ne presega omejitev izpostavljenosti sevanju, ki jih določajo vladne zahteve v skladu s priporočili Mednarodne komisije za varstvo pred neioniziranimi sevanji (ICNIRP). Preizkušanje se izvaja v določenih položajih in mestih uporabe (na primer ob ušesu ali pri nošenju ob telesu), kot za posamezen model zahtevajo FCC, IC in Svet Evropske unije.

Najvišje vrednosti SAR za posamezne modele pri preizkušanju med uporabo BlackBerry so naslednje:

Naprava	SAR (W/kg) za 1 g	SAR (W/kg) za 10 g
Pametni telefon BlackBerry® Torch™ 9800 (številka modela RCY71UW)	0.91	0.86
Pametni telefon BlackBerry Torch 9800 (številka modela RDG71UW)	1.13	0.79

Najvišja navedena vrednost SAR za ta model naprave BlackBerry pri nošenju pripeto za pasom, v toku, ki ga je odobrila družba Research In Motion, z vgrajeno sponko za pas, je navedena spodaj. Tokov in torbic, ki jih je odobrila družba RIM ali drug proizvajalec in ki nimajo vgrajene sponke za pas, NI DOVOLJENO nositi ob telesu. Če želite več podatkov o nošenju te naprave BlackBerry brez toka ali torbice, ki jo je odobrila družba RIM in ima vgrajeno sponko za pas, si oglejte podatke o toku v razdelku "Dodatne varnostne smernice" v tem dokumentu.

Naprava	SAR (W/kg) za 1 g	SAR (W/kg) za 10 g
Pametni telefon BlackBerry Torch 9800 (številka modela RCY71UW)	0.68	0.81

Naprava	SAR (W/kg) za 1 g	SAR (W/kg) za 10 g
Pametni telefon BlackBerry Torch 9800 (številka modela RDG71UW)	0.66	0.53

Meritve za izpostavljenost med nošenjem ob telesu se razlikujejo med posameznimi modeli brezžičnih naprav in telefonov in so odvisne od uporabljene dodatne opreme ter zahtev FCC, IC in Sveta Evropske unije.

FCC je odobril dovoljenje za opremo za ta model brezžične naprave, pri čemer je ugotovil, da vse navedene stopnje SAR ustrezajo smernicam FCC za emisije RF-energije, če napravo BlackBerry uporabljate, kot je opisano v tem razdelku. Informacije o SAR za ta model brezžične naprave so zabeležene pri FCC in jih lahko najdete na www.fcc.gov/oet/ea, ko poiščete spodaj navedeni ID FCC-ja za vašo napravo BlackBerry. Dodatne informacije o SAR lahko najdete na spletnem mestu CTIA – The Wireless Association® na www.ctia.org. Na Japonskem lahko dodatne informacije o SAR najdete na spletnem mestu Association of Radio Industries and Businesses (ARIB) na www.arib-emf.org/index.html ali na spletnem mestu Telecommunications Bureau of the Ministry of Internal Affairs and Communications (MIC) na www.tele.soumu.go.jp/e/index.htm.

Naprava	ID FCC-ja
Pametni telefon BlackBerry Torch 9800 (številka modela RCY71UW)	L6ARCY70UW

Naprava	ID FCC-ja
Pametni telefon BlackBerry Torch 9800 (številka modela RDG71UW)	L6ARDG70UW

* V Združenih državah in Kanadi je omejitev SAR za mobilne naprave, ki jih uporablja javnost, povprečno 1,6 vata/kg (W/kg) na 1 gram tkiva za telo ali glavo (4,0 W/kg povprečno na 10 gramov tkiva za okončine – roke, zapestja, gležnje in noge).

** V Evropi je omejitev SAR za mobilne naprave, ki jih uporablja javnost, povprečno 2,0 vata/kg (W/kg) na 10 gramov tkiva za telo ali glavo (povprečno 4,0 W/kg na 10 gramov tkiva za okončine – roke, zapestja, gležnje in noge). Študije kažejo, da standard vključuje dodatno stopnjo varnosti za zagotovitev dodatne zaščite javnosti in za upoštevanje morebitnih razlik pri merjenju.

Dolgoročnih vplivov ali možnih psiholoških učinkov radiofrekvenčnih elektromagnetnih polj organizacija Underwriters Laboratories Inc. (UL) ni ocenila.

Izjava o skladnosti s predpisi FCC (Združene države)

Predpisi FCC, razred B, 15. del

Ta naprava ustreza 15. delu predpisov Zvezne komisije za komunikacije (FCC). Uporaba je dovoljena pod naslednjima pogojema:

- Naprava ne povzroča škodljivih motenj.

- Naprava mora sprejeti vse motnje, skupaj s tistimi, ki ovirajo delovanje.

POZOR: Spremembe ali prilagoditve enote, ki niso izrecno odobrene s strani odgovornih za ustreznost, lahko uporabniku preprečijo uporabo opreme.

Ta oprema je preizkušena skladno z omejitvami za digitalne naprave razreda B, na podlagi 15. člena predpisov FCC, in jih izpolnjuje. Te omejitve so namenjene zaščititi pred škodljivimi motnjami pri stanovanjskih namestitvah. Ta oprema proizvaja, uporablja in lahko oddaja radiofrekvenčno energijo, zato lahko povzroči motnje v radijskih zvezah, če ni nameščena in uporabljena v skladu z navodili proizvajalca.

Kljub temu ni nobenega jamstva, da pri določeni namestitvi teh motenj ne bo. Če ta oprema povzroči motnje radijskega in televizijskega sprejema, kar lahko ugotovimo z vklopom in izklopom opreme, naj uporabnik poskuša odpraviti motnje z enim ali več izmed naslednjih ukrepov:

- Obrnite ali prestavite sprejemno anteno.
- Povečajte razdaljo med opremo in sprejemnikom.
- Opremo povežite z vtičnico, ki je na drugem tokokrogu kot sprejemnik.
- Za pomoč se obrnite na trgovca ali izkušenega radijskega ali TV-tehnika.

Informacije ZDA glede zahtev Zvezne komisije za komunikacije ("FCC") o skladnosti slušnih aparatov z brezžičnimi napravami

Če brezžične naprave uporabljate v bližini slušnih pripomočkov (kot so slušni aparati in polžkovi vsadki), lahko zaznate brnenje, brenčanje ali cvileč zvok. Nekateri slušni pripomočki so na te motnje bolj odporni kot drugi, poleg tega brezžične naprave proizvajajo različne količine motenj.

Podjetja brezžične telefonije so razvila način ocenjevanja, ki je uporabnikom slušnih pripomočkov v pomoč pri ugotavljanju, katere brezžične naprave so združljive z njihovimi slušnimi pripomočki. Vse brezžične naprave niso bile ocenjene. Ocenjene naprave imajo oceno navedeno na embalaži, skupaj z drugimi odobritvenimi oznakami.

Ocene niso zjamčene. Rezultati se razlikujejo glede na uporabnikov slušni pripomoček in stopnjo izgube sluha. Če je vaš slušni pripomoček občutljiv na motnje, ocenjene brezžične naprave morda ne boste mogli uspešno uporabljati.

Ali brezžična naprava ustreza vašim potrebam, najbolj zagotovo ugotovite tako, da se obrnete na otorinolaringologa oziroma napravo preizkusite skupaj s slušnim pripomočkom.

Ta naprava BlackBerry® je bila preizkušena in ocenjena za uporabo s slušnimi aparati, in sicer glede nekaterih brezžičnih tehnologij, ki jih uporablja naprava BlackBerry. V tej napravi BlackBerry pa so lahko uporabljene tudi druge brezžične tehnologije, ki niso bile preizkušene za uporabo s slušnimi aparati. Pomembno je, da temeljito preskusite različne funkcije naprave BlackBerry

na različnih lokacijah, da ugotovite, ali pri uporabi naprave BlackBerry s slušnim aparatom ali polžkovim vsadkom slišite motnje. S ponudnikom brezžičnih storitev se posvetujte o združljivosti slušnega aparata ter o možnostih vrnitve in zamenjave naprave.

Pametni telefon BlackBerry® Torch™ 9800 je bil ocenjen za uporabo s slušnimi aparati, ko ga uporabljate z drsnikom v odprtem položaju. Še vedno veljajo zgornja opozorila.

Pomen oznak

Oznaki M: Brezžične naprave z oznako M3 ali M4 izpolnjujejo zahteve FCC in so predvidoma manj motijo slušne pripomočke kot brezžične naprave brez teh oznak. M4 je boljša ali višja ocena.

Oznaki T: Brezžične naprave z oznako T3 ali T4 izpolnjujejo zahteve FCC in so praviloma uporabnejše pri slušnih pripomočkih s telefonsko tuljavo ("T-stikalo" ali "telefonsko stikalo") kot brezžične naprave brez teh oznak. T4 je boljša ali višja ocena. (Vsi slušni pripomočki nimajo telefonskih tuljav.)

Odpornost na motnje te vrste je izmerjena tudi za nekatere slušne pripomočke. Rezultate meritev za vaš slušni pripomoček vam lahko pomaga najti proizvajalec pripomočka ali otorinolaringolog. Odpornejši ko je slušni aparat, manj verjetno je, da bodo brezžične naprave povzročile motnje.

Za dodatne informacije o aktivnostih FCC glede skladnosti slušnih aparatov z brezžičnimi napravami in drugih ukrepov, s katerimi FCC zagotavlja, da imajo invalidi dostop do telekomunikacijskih storitev, obiščite www.fcc.gov/cgb/dro.

Skladnost s kanadskim industrijskim standardom

Pametni telefon BlackBerry® Torch™ 9800 (številka modela RCY71UW) je skladen s kanadskimi industrijskimi standardi RSS 102, RSS 132, RSS 133, RSS-GEN in RSS 210, številka potrdila 2503A-RCY70UW.

Pametni telefon BlackBerry Torch 9800 (številka modela RDG71UW) je skladen s kanadskimi industrijskimi standardi RSS 102, RSS 132, RSS 133, RSS-GEN in RSS 210, številka potrdila 2503A-RDG70UW.

Skladnost z razredom B

Ta naprava BlackBerry® je skladna z omejitvami razreda B za emisije hrupa radijskih naprav, kot je določeno s standardom za opremo, ki povzroča motnje, imenovanim "Digitalna naprava", kanadski standard ICES-003.

Skladnost s predpisi EU

Research In Motion izjavlja, da ta naprava BlackBerry® ustreza bistvenim zahtevam in drugim ustreznim določbam Direktive 1999/5/ES.

Naprava	Veljavna oznaka CE
Pametni telefon BlackBerry® Torch™ 9800 (številka modela RCY71UW ali RDG71UW)	CE0168①

Izjava o skladnosti Direktive 1999/5/ES (Sklep madžarske vlade št. 88/2003) je v EU na ogled na naslednjem naslovu: www.blackberry.com/go/declarationofconformity.

Research In Motion UK Limited
200 Bath Road
Slough, Berkshire SL1 3XE
Združeno kraljestvo

Če imate napravo BlackBerry, ki podpira Wi-Fi®, lahko napravo BlackBerry uporabljate v omrežjih Wi-Fi v vseh državah članicah Evropske unije. Če opremo uporabljate v Franciji, le-ta uporablja neharmonizirane frekvenčne pasove. To opremo je dovoljeno uporabljati v Turčiji.

Če imate napravo BlackBerry, ki podpira Wi-Fi, je v Franciji brezžično napravo na prostem dovoljeno uporabljati samo v frekvenčnem pasu 2,4–2,454 GHz. Naprava BlackBerry deluje samo v infrastrukturnem načinu in zato frekvenčni pas 2,4–2,454 GHz uporablja samo za komunikacijo z brezžično dostopno točko.

Skladnost z dodatnimi predpisi

Družba Research In Motion lahko zagotovi podatke o skladnosti s standardi in zahtevami nadzornih organov za napravo BlackBerry®:

Naprava	Informacije o skladnosti
<p>Pametni telefon BlackBerry® Torch™ 9800 (številka modela RCY71UW ali RDG71UW)</p>	<ul style="list-style-type: none"> Nadzorna komisija za certificiranje tipov PCS (PTCRB) Zahteve organizacije Underwriters Laboratories (UL) 60950-1 za Kanado in Združene države Direktiva 1999/5/ES o radijski in telekomunikacijski terminalski opremi (R&TTE) Zahteve certifikacijskih meril globalnega certifikacijskega foruma (GCF CC) <p>Glede na sledilno ploščico, uporabljeno v napravi BlackBerry, morda velja tudi skladnost z naslednjim standardom:</p> <ul style="list-style-type: none"> Mednarodna elektrotehniška komisija (IEC) 60825-1 2007: Varnost laserskih izdelkov

Ta naprava BlackBerry podpira turške znake za SMS-e, kot je določeno s standardoma ETSI TS 123.038 V8.0.0 (ali koda novejšje različice) in ETSI TS 123.040 V8.1.0 (ali koda novejšje različice).

Ta naprava BlackBerry je v skladu s turško direktivo EEO.

Informacije o izdelku BlackBerry

Podatki o izdelku: pametni telefon BlackBerry Torch 9800

Mehanske lastnosti:

- teža: pribl. 161 g (5.7 oz) , vključno z litij-ionsko baterijo
- velikost (D x Š x V): 111 x 62 x 14,6 mm (4,4 x 2,4 x 0,6 palca)
- 512 MB pomnilnik flash

Za napravo BlackBerry® morda veljajo naslednje lastnosti sledilne ploščice:

- Laserski izdelek razreda 1
- maksimalna oddana moč: 0,77 mW

Specifikacije napajanja:

- izmenljiva litij-ionska celična baterija za polnjenje
- podpira 3 V in 1,8 V kartice SIM
- vrata, združljiva z mikro USB-jem, za sinhroniziranje podatkov in polnjenje

Specifikacije mobilnega omrežnega radia za številko modela RCY71UW:

- podpora štirih frekvenčnih območij GSM®: GSM 850, GSM 900, DCS 1800, PCS 1900 MHz

- podpora treh frekvenčnih območij UMTS®: UMTS 800/UMTS 850, UMTS 1900, UMTS 2100 MHz
- energijski razred: razred 1 (DCS 1800, PCS 1900), razred 4 (GSM 850), kot je določeno z GSM 5.05, razred 4 (GSM 900), kot je določeno z GSM 02.06, razred E2 (GSM 850, GSM 900, DCS 1800, PCS 1900), razred 3 (UMTS)
- oddajna frekvenca: GSM 824 do 849 MHz, GSM 880 do 915 MHz, DCS 1710 do 1785 MHz, PCS 1850 do 1910 MHz, UMTS 830 do 840 MHz, UMTS 824 do 849 MHz, UMTS 1850 do 1910 MHz, UMTS 1920 do 1980 MHz
- sprejemna frekvenca: GSM 869 do 894 MHz, GSM 925 do 960 MHz, DCS 1805 do 1880 MHz, PCS 1930 do 1990 MHz, UMTS 875 do 885 MHz, UMTS 869 do 894 MHz, UMTS 1930 do 1990 MHz, UMTS 2110 do 2170 MHz, A-GPS 1575 MHz, A-GPS E911 1575 MHz

Specifikacije mobilnega omrežnega radia za številko modela RDG71UW:

- podpora štirih frekvenčnih območij GSM: GSM 850, GSM 900, DCS 1800, PCS 1900 MHz
- podpora treh frekvenčnih območij UMTS: UMTS 900, UMTS 1900, UMTS 2100 MHz
- energijski razred: razred 1 (DCS 1800, PCS 1900), razred 4 (GSM 850), kot je določeno z GSM 5.05, razred 4 (GSM 900), kot je določeno z GSM 02.06, razred E2 (GSM 850, GSM 900, DCS 1800, PCS 1900), razred 3 (UMTS)

- oddajna frekvenca: GSM 824 do 849 MHz, GSM 880 do 915 MHz, DCS 1710 do 1785 MHz, PCS 1850 do 1910 MHz, UMTS 880 do 915 MHz, UMTS 1850 do 1910 MHz, UMTS 1920 do 1980 MHz
 - sprejemna frekvenca: GSM 869 do 894 MHz, GSM 925 do 960 MHz, DCS 1805 do 1880 MHz, PCS 1930 do 1990 MHz, UMTS 925 do 960 MHz, UMTS 1930 do 1990 MHz, UMTS 2110 do 2170 MHz, A-GPS 1575 MHz, A-GPS E911 1575 MHz
-

Specifikacije omrežnega radia Wi-Fi®:

- standard za brezžični LAN: IEEE® 802.11b™, IEEE® 802.11g™, IEEE® 802.11n™
 - oddajna in sprejemna frekvenca: 2,412 do 2,472 GHz
-

Specifikacije vmesnika Bluetooth®:

- podpora enega frekvenčnega območja: ISM 2,4 GHz
 - oddajna in sprejemna frekvenca: 2402 do 2480 MHz
 - Bluetooth®, razred 1
-

Pravno obvestilo

©2010 Research In Motion Limited. Vse pravice pridržane. BlackBerry®, RIM®, Research In Motion®, SureType®, SurePress™ in z njimi povezane blagovne znamke, imena ter logotipi so last družbe Research In Motion Limited in so zaščitene in/ali se uporabljajo v ZDA in drugih državah po vsem svetu.

ANSI je blagovna znamka Ameriškega državnega inštituta za standarde. Bluetooth® je blagovna znamka združenja Bluetooth SIG. CTIA - The Wireless Association je blagovna znamka združenja CTIA – The Wireless Association. GSM je blagovna znamka združenja GSM MOU Association. IEEE, 802.11b, 802.11g, 802.11n in IEEE Std 1725 so blagovne znamke Inštituta električnih in elektronskih inženirjev (Institute of Electrical and Electronics Engineers, Inc.) UMTS je blagovna znamka Evropskega inštituta za telekomunikacijske standarde. Wi-Fi je blagovna znamka podjetja Wi-Fi Alliance. Vse druge blagovne znamke so last njihovih lastnikov.

Deli programske opreme naprave BlackBerry® so zaščiteni z avtorskimi pravicami. © 2007-2008 The FreeType Project (www.freetype.org). Vse pravice pridržane.

Ta dokumentacija in vsa dokumentacija, ki je vanjo vključena z navedbami, na primer dokumentacija na spletnem mestu www.blackberry.com/go/docs, je ponujena ali dana v dostop "TAKŠNA, KOT JE", "SKLADNO Z RAZPOLOŽLJIVOSTJO" in brez vsakršnih pogojev, priporočil, jamstev, zagotovil ali garancij s strani družbe Research In Motion Limited ter njenih podružnic ("RIM"), družba RIM pa ne prevzema odgovornosti za kakršnekoli tipografske, tehnične ali druge nenatančnosti, napake ali opustitve v tej dokumentaciji. Za zaščito zaščitene in zaupnih informacij in/ali poslovnih skrivnosti družbe RIM so lahko nekateri vidiki tehnologije družbe RIM v tem dokumentu opisane s splošnimi pojmi. Družba RIM si pridržuje pravico do občasnih sprememb

informacij v tej dokumentaciji, vendar se vas pri tem ne obvezuje pravočasno ali sploh obveščati o tovrstnih spremembah, posodobitvah, izboljšavah ali preostalih dopolnitvah te dokumentacije.

Ta dokument se lahko sklicuje na vire informacij, strojne ali programske opreme, izdelkov ali storitev, vključno z deli in vsebino z zaščitenimi avtorskimi pravicami in/ali spletnimi mesti drugih ponudnikov (v nadaljevanju "izdelki in storitve drugih ponudnikov"). Družba RIM ne nadzoruje in ni odgovorna za kakršnekoli izdelke in storitve drugih ponudnikov, kar brez omejitev vključuje vsebino, natančnost, spoštovanje avtorskih pravic, združljivost, izvedbo, zanesljivost, zakonitost, dostojnost, povezave ali katerekoli druge vidike izdelkov in storitev drugih ponudnikov. Z vključitvijo izdelkov in storitev drugih ponudnikov v ta dokument družba RIM na noben način ne priporoča izdelkov in storitev drugih ponudnikov.

V KOLIKOR TEGA IZRECNO NE PREPOVEDUJE ZADEVNA ZAKONODAJA V VAŠI JURISDIKCIJI, V NAJVEČJI DOVOLJENI MERI IZKLJUČUJEMO VSE POGOJE, PRIPOROČILA, JAMSTVA, ZAGOTOVILA ALI GARANCIJE VSEH VRST, IZRECNE ALI VSEBOVANE, KAR BREZ OMEJITEV VKLJUČUJE POGOJE, PRIPOROČILA, JAMSTVA ALI ZAGOTOVILA ALI GARANCIJE TRAJNOSTI, PRIMERNOSTI ZA DOLOČEN NAMEN ALI UPORABO, PRIMERNOSTI ZA PRODAJO, KAKOVOSTI ZA PRODAJO, NEKRŠENJA, ZADOSTNE KAKOVOSTI ALI UPRAVIČENOSTI, NE GLEDE NA TO, ALI IZHAJAJO IZ ZAKONODAJE, NAVADE, NAČINA PRODAJE, OBRTNE UPORABE, DOKUMENTACIJE ALI NJENE UPORABE, IZVEDBE ALI NEIZVEDBE POLJUBNE STROJNE ALI PROGRAMSKE OPREME, STORITVE ALI KATERIKOLI V DOKUMENTACIJI OMENJENIH IZDELKOV ALI STORITEV DRUGIH PONUDNIKOV. MORDA IMATE TUDI DRUGE PRAVICE; KI SE RAZLIKUJEJO GLEDE NA ZVEZNO DRŽAVO ALI PROVINCO. NEKATERE JURISDIKCIJE NE DOVOLJUJEJO IZKLJUČITVE ALI OMEJEVANJA VSEBOVANIH GARANCIJ IN POGOJEV. V NAJVEČJI MERI, KI JO DOVOLJUJE ZAKON, SO VSE

VSEBOVANE GARANCIJE ALI POGOJI, KI SE NANAŠAJO NA DOKUMENTACIJO, VENDAR JIH NI MOGOČE IZLOČITI, KOT JE NAVEDENO ZGORAJ, AMPAK SAMO OMEJITI, OMEJENE NA DEVETDESET (90) DNI OD DATUMA PRVE PRIDOBITVE DOKUMENTACIJE ALI PREMETA, ZA KATEREGA UVELJAVLJATE ZAHTEVEK.

V NAJVEČJI MERI, KI JO DOVOLJUJE ZADEVNA ZAKONODAJA V VAŠI JURISDIKCIJI, DRUŽBA RIM V NOBENEM PRIMERU NE PREVZEMA ODGOVORNOSTI ZA KAKRŠNOKOLI ŠKODO, POVEZANO S TO DOKUMENTACIJO ALI NJENO UPORABO ALI Z IZVEDBO ALI NEIZVEDBO KATEREKOLI PROGRAMSKE ALI STROJNE OPREME ALI STORITVE ALI Z IZDELKI IN STORITVAMI V TEJ DOKUMENTACIJI OMENJENIH DRUGIH PONUDNIKOV, KAR BREZ OMEJITEV VKLJUČUJE VSE NASLEDNJE VRSTE ŠKODE: NEPOSREDNO, POSLEDIČNO, SVARILNO, NAKLJUČNO, POSREDNO, POSEBNO, KAZNOVALNO ALI POSLABŠANO ŠKODO, ŠKODO ZARADI IZGUBE DOBIČKA ALI PROMETA, NEUSPEHA IZVEDBE PRIČAKOVANIH PRIHRANKOV, PREKINITVE POSLOVANJA, IZGUBE POSLOVNIH INFORMACIJ, IZGUBE POSLOVNIH PRILOŽNOSTI, POŠKODOVANJA ALI IZGUBE PODATKOV, TEŽAV, POVEZANIH S KATERIMIKOLI APLIKACIJAMI, POVEZANIMI Z IZDELKI IN STORITVAMI DRUŽBE RIM, STROŠKE IZPADA, IZGUBO UPORABE IZDELKOV ALI STORITEV DRUŽBE RIM ALI KAKRŠNIHKOLI NJIHOVIH DELOV ALI RADIJSKIH STORITEV, STROŠKE NADOMESTNEGA BLAGA, STROŠKE KRITJA, PRIPRAV ALI STORITEV, STROŠKE KAPITALA ALI DRUGE PODOBNE DENARNE IZGUBE, NE GLEDE NA TO, ALI JE BILA TAKŠNA ŠKODA PREDVIDENA ALI NE, IN TUDI V PRIMERU, DA JE BILA DRUŽBI RIM SPOROČENA MOŽNOST TAKŠNE ŠKODE.

V NAJVEČJI MERI, KI JO DOVOLJUJE ZADEVNA ZAKONODAJA V VAŠI JURISDIKCIJI, DRUŽBA RIM PROTI VAM NE PREVZEMA KAKRŠNIHKOLI DRUGIH OBVEZNOSTI, DOLŽNOSTI ALI ODGOVORNOSTI, NE GLEDE NA TO, ALI SO NASTALE S POGODBO, KRŠITVIJO ALI DRUGAČE, VKLJUČNO Z ODGOVORNOSTJO ZA MALOMARNOST ALI STROGO ODGOVORNOST.

TU NAVEDENE OMEJITVE, IZKLJUČITVE VELJAJO: (A) NE GLEDE NA VRSTO VZROKA ZA UKREP, ZAHTEVO ALI VAŠ UKREP, KAR BREZ OMEJITEV VKLJUČUJE KRŠITEV POGODBE, MALOMARNOST, KRŠITEV, STROGO ODGOVORNOST ALI KATEROKOLI DRUGO PRAVNO TEORIJU IN VELJA TUDI V PRIMERU TEMELJNE KRŠITVE ALI KRŠITEV ALI NEIZPOLNJEVANJA TEMELJNEGA NAMENA TE POGODBE ALI KATERIHKOLI POVRAČIL, KI SO V NJEJ OMENJENA; IN (B) ZA DRUŽBO RIM IN NJENE PODRUŽNICE, NASLEDNICE, ZAKONITE NASLEDNICE, AGENTE, DOBAVITELJE (VKLJUČNO S PONUDNIKI RADIJSKIH STORITEV), POOBLAŠČENE DISTRIBUTERJE DRUŽBE RIM (VKLJUČNO S PONUDNIKI RADIJSKIH STORITEV) IN NJIHOVE DIREKTORJE, ZAPOSLENE IN SAMOSTOJNE POGODBENIKE.

POLEG ZGORAJ NAVEDENIH OMEJITEV IN IZKLJUČITEV NOBEN DIREKTOR, ZAPOSLENI, AGENT, DISTRIBUTER, PONUDNIK, NEODVISNI POGODBENIK DRUŽBE RIM ALI PODRUŽNICA DRUŽBE RIM NE PREVZEMAJO NOBENE ODGOVORNOSTI, KI BI IZHAJALA IZ DOKUMENTACIJE ALI BI BILA Z NJO POVEZANA.

Pred naročanjem, nameščanjem ali uporabo izdelkov in storitev drugih ponudnikov ste sami odgovorni za to, da preverite, če vaš ponudnik radijskih storitev podpira vse njihove funkcije. Nekateri ponudniki radijskih storitev morda ne podpirajo brskanja po internetu z naročnino na BlackBerry® Internet Service. Za informacije o razpoložljivosti, ureditvi gostovanja, razpoložljivih storitvah in funkcijah se obrnite na ponudnika storitev. Namestitve in uporaba izdelkov ter storitev drugih ponudnikov skupaj z izdelki in storitvami družbe RIM lahko zahtevata eno ali več licenc za patente, blagovne znamke, avtorske pravice ali druge licence za preprečevanje kršitev avtorskih pravic drugih. Sami ste odgovorni za ugotavljanje, ali morate uporabljati izdelke in storitve drugih ponudnikov in ali za to potrebujete licence drugih ponudnikov. Če jih potrebujete, ste odgovorni za to, da jih pridobite. Izdelkov in storitev drugih ponudnikov ne namestite in ne začnite uporabljati, dokler ne pridobite vseh

potrebnih licenc. Vsi izdelki in storitve drugih ponudnikov, ki so dodani izdelkom in storitvam družbe RIM, so ponujeni zgolj zaradi priročnosti, "TAKŠNI, KOT SO" in brez kakršnihkoli izrecnih ali vsebovanih pogojev, priporočil, jamstev, zagotovil ali garancij s strani družbe RIM, družba RIM pa v zvezi s tem prav tako ne prevzema nikakršne odgovornosti. Vašo rabo izdelkov in storitev drugih ponudnikov pogojuje ter ureja vaš sprejem pogojev ločenih licenc in drugih pogodb z drugimi ponudniki, razen v tolikšni meri, kolikor je to izrecno pokrito z licenco ali drugim dogovorom z družbo RIM.

Nekatere funkcije, opisane v tej dokumentaciji, zahtevajo minimalno različico programske opreme BlackBerry® Enterprise Server, BlackBerry® Desktop Software in/ali BlackBerry® Device Software.

Pogoji uporabe poljubnega izdelka ali storitve družbe RIM so navedeni v ločeni licenci ali drugi pogodbi z družbo RIM. NOBEN DEL TEGA DOKUMENTA ni namenjen za to, da bi prevladal nad izrecnimi pisnimi pogodbami ali garancijami, ki jih je dala družba RIM za dele kateregakoli izdelka ali storitve družbe RIM, razen za to dokumentacijo.

Z licenco družbe QUALCOMM Incorporated pod enim ali več spodaj navedenimi patenti Združenih držav in/ali enakovrednimi patenti v drugih državah:

5490165	5504773	5506865	5511073
5228054	5535239	5267261	5544196
5568483	5337338	5600754	5414796
5657420	5416797	5659569	5710784
5778338			

Številka modela pametnega telefona BlackBerry® Torch™ 9800: RCY71UW ali
RDG71UW

Research In Motion Limited
295 Phillip Street
Waterloo, ON N2L 3W8
Kanada

Research In Motion UK Limited
Centrum House
36 Station Road
Egham, Surrey TW20 9LF
Združeno kraljestvo

Objavljeno v Kanadi